

**ALTERS- UND PFLEGEHEIM SCHÜPFEN, PFLEGEWOHNHEIM GROSSAFFOLTERN**
**Canton: BE**

 AMMERZWILSTRASSE 1  
 3257 GROSSAFFOLTERN

 Form juridique: Autre corporation de droit public  
 Soins requis: RAI-RUG OPAS (niveaux)

| Chiffres-clés / année  | 2016    | 2015    | variation<br>en % <sup>8</sup> | moyenne<br>canton | suisse   |
|--|---------|---------|--------------------------------|-------------------|----------|
| <b>1. Séjours et clients</b>   |         |         |                                |                   |          |
| 1.01 Nombre de places, séjour de longue durée  | 7       | 7       | -                              | 46.9              | 61.2     |
| 1.02 Nombre de places, séjour de courte durée  | -       | -       | *                              | 0.9               | 1.0      |
| 1.03 Nombre de places, soins aigus et de transition                                  | -       | -       | *                              | 0.1               | 0.2      |
| 1.04 Nombre de jours, séjour de longue durée   | 1'633   | 2'476   | -34.0                          | 15'901.8          | 21'055.4 |
| 1.05 Nombre de jours, séjour de courte durée <sup>1</sup>                            | 38      | 8       | 375.0                          | 378.2             | 414.1    |
| 1.06 Nombre de jours, structure de soins de jour ou de nuit                          | -       | -       | *                              | 11.2              | 130.4    |
| 1.07 Nombre de journées de soins   | 1'722   | 2'489   | -30.8                          | 16'081.6          | 21'200.1 |
| 1.08 dont soins aigus et de transition   | -       | -       | *                              | 7.2               | 46.7     |
| 1.09 Indice de l'intensité des soins (min = 1; max = 12) <sup>2</sup>                | 5.1     | 5.2     | -0.1                           | 5.5               | 5.8      |
| 1.10 Durée moyenne du séjour (longue durée) en jours                                 | 1'138.0 | 1'264.5 | -10.0                          | 791.3             | 897.2    |
| 1.11 Durée moyenne du séjour (courte durée) en jours <sup>1</sup>                    | 12.7    | 8.0     | 58.3                           | 26.0              | 28.6     |
| 1.12 Nombre moyen de journées par client (structure jour ou nuit)                    | *       | *       | *                              | 43.3              | 55.6     |
| 1.13 Taux d'occupation, longue durée (%)   | 63.9    | 96.9    | -33.0                          | 92.8              | 94.3     |
| 1.14 Taux d'occupation, courte durée <sup>1</sup> (%)                                | *       | *       | *                              | 108.5             | 95.1     |
| 1.15 Nombre de clients, longue durée   | 7       | 9       | -22.2                          | 62.2              | 80.2     |
| 1.16 Nombre de clients, courte durée <sup>1</sup>                                    | 3       | 1       | 200.0                          | 15.9              | 15.4     |
| 1.17 Nombre de clients, structure de soins de jour ou de nuit                        | -       | -       | *                              | 0.3               | 2.3      |
| 1.18 Age moyen des clients lors de l'admission                                       | 84.1    | 84.2    | -0.1                           | 81.7              | 81.5     |
| 1.19 Proportion de clients féminin (%)   | 90.0    | 80.0    | 10.0                           | 69.1              | 68.8     |
| 1.20 Nombre de clients, séjours multiples (%)  | 10.0    | -       | 100.0                          | 7.8               | 8.5      |
| 1.21 Taux de fluctuation   | *       | 28.6    | -100.0                         | 43.9              | 39.8     |
| 1.22 Pourcentage de clients d'autres cantons <sup>3</sup> (%)                        | -       | -       | *                              | 4.5               | 4.3      |
| 1.23 Nombres de journées de prise en charge (clients externes)                       | -       | -       | *                              | 6.6               | 49.0     |
| <b>2. Personnel : équivalents plein temps</b>  |         |         |                                |                   |          |
| 2.01 Médecins et autres universitaires (%)   | -       | -       | *                              | 0.1               | 0.1      |
| 2.02 Personnel soignant (%)  | 100.0   | 100.0   | -                              | 62.9              | 63.1     |
| 2.03 Autres disciplines médicales spécialisées (%)                                   | -       | -       | *                              | 3.0               | 3.9      |
| 2.04 Personnel administratif, service de maison et technique (%)                     | -       | -       | *                              | 33.9              | 32.8     |
| 2.05 Personnel total   | 4.6     | 7.4     | -38.1                          | 44.1              | 59.5     |
| 2.06 Personnel qualifié du secteur des soins (%)                                     | 63.7    | 58.1    | 5.6                            | 60.3              | 58.7     |
| 2.07 Personnel pour soins pris en charge LAMal (%)                                   | 100.0   | 100.0   | -                              | 47.7              | 50.0     |
| 2.08 Personnel par place d'hébergement   | 0.7     | 1.1     | -38.1                          | 0.9               | 1.0      |
| 2.09 Personnel pour 1'000 jours d'hébergement  | 2.7     | 3.0     | -8.0                           | 2.7               | 2.8      |
| 2.10 Personnel soignant (qualifié) pour 1'000 journées de soins                      | 1.7     | 1.7     | -2.0                           | 1.0               | 1.0      |
| <b>3. Finances</b>   |         |         |                                |                   |          |
| 3.01 Charges salariales (en milliers de francs)                                      | 564.3   | 663.4   | -14.9                          | 3'323.6           | 4'796.4  |
| 3.02 Ensemble des coûts (en milliers de francs)                                      | 460.2   | 676.9   | -32.0                          | 4'506.8           | 6'348.2  |
| 3.03 dont coût des soins aigus et de transition (%)                                  | *       | *       | *                              | 0.1               | 0.3      |
| 3.04 dont coût de structure de soins de jour ou de nuit (%)                          | *       | *       | *                              | 0.0               | 0.3      |
| 3.05 Coût des soins couverts LAMal (%)   | 39.9    | 40.8    | -0.9                           | 40.0              | 41.3     |
| 3.06 Autres prestations couvertes LAMal (%)  | -       | -       | *                              | 2.6               | 1.9      |
| 3.07 Total des coûts par jour d'hébergement (francs)                                 | 275.4   | 272.5   | 1.1                            | 276.6             | 293.9    |
| 3.08 Coût des soins couverts LAMal par journée de soins (francs)                     | 106.7   | 111.0   | -4.0                           | 112.0             | 123.6    |
| 3.09 dont soins aigus et de transition (en francs)                                   | *       | *       | *                              | 123.3             | 233.4    |
| 3.10 Coût des autres prestations LAMal par journée de soins (francs)                 | *       | *       | *                              | 7.4               | 5.7      |
| 3.11 dont soins aigus et de transition (francs)                                      | *       | *       | *                              | 49.9              | 22.8     |
| 3.12 Taxes de soin <sup>4</sup> (milliers de francs)                                 | 187.0   | 281.5   | -33.6                          | 1'890.5           | 2'401.6  |
| 3.13 Taxes de soin <sup>4,5</sup> (%)  | 40.3    | 41.3    | -0.9                           | 41.5              | 38.3     |
| 3.14 Coûts hôtellerie <sup>6</sup> (%)   | 51.1    | 50.3    | 0.8                            | 43.1              | 40.8     |
| 3.15 Coûts hôtellerie par jour d'hébergement (francs)                                | 140.7   | 137.1   | 2.6                            | 119.2             | 120.0    |
| 3.16 Taxes d'hébergement <sup>5</sup> (%)  | 50.7    | 49.9    | 0.8                            | 49.3              | 47.8     |
| 3.17 Taxes de séjour par jour d'hébergement (francs)                                 | 140.7   | 137.1   | 2.6                            | 137.9             | 138.7    |
| 3.18 Total des recettes <sup>7</sup> (milliers de francs)                            | 463.6   | 682.1   | -32.0                          | 4'551.5           | 6'271.0  |
| 3.19 Cotisations, subventions, déficit couvert <sup>4</sup> (milliers de francs)     | -       | -       | *                              | 54.2              | 283.4    |
| 3.20 Résultat d'exploitation, sans déficit couvert <sup>7</sup> (milliers de francs) | 3.3     | 5.1     | *                              | 47.4              | -54.7    |

<sup>1</sup> compris soins aigus et de transition. <sup>2</sup> sans soins aigus et de transition. <sup>3</sup> y c. les clients de l'étranger. <sup>4</sup> Voir: Description des chiffres-clés, Explications générales, Taxes de soin.

<sup>5</sup> Part des recettes totales. <sup>6</sup> Part des coûts totaux. <sup>7</sup> Tassin voir Description des chiffres-clés, Explications générales, Comptabilité des investissements. <sup>8</sup> Indice, valeurs en pour cent et taux de fluctuation: variation en points.